

济公



故事系列

浙江少年儿童出版社

济公



救助穷书生



济公故事系列

济公救助穷书生

编文/孙雅菊 绘画/精微工作室



浙江少年儿童出版社

精
彩
工
作
室

责任编辑 楼迎春
封面设计 沈 利



济公故事系列

- ◆ 济公大战铁佛寺
- ◆ 济公大闹秦相府
- ◆ 济公惩治狗腿子
- ◆ 济公救助穷书生
- ◆ 济公与秀才

济公故事系列
济公救助穷书生

ISBN 7-5342-2965-0



9 787534 229657 >

浙江少年儿童出版社出版发行 淳安新华印务有限公司印刷
全国各地新华书店经销

开本 787×1092 1/24 印张 4 印数 1—15350
2003年9月第1版 2003年9月第1次印刷

ISBN 7-5342-2965-0/J·854 定价:9.00元
(如有印装质量问题,影响阅读,请与承印厂联系调换)



jī gōng shì nán sòng gāo
济公是南宋高

sēng tái zhōu jīn zhè jiāng lín
僧，台州（今浙江临

hǎi rén xìng lǐ míng xīn yuǎn
海）人。姓李，名心远，

fǎ hào dào jī
法号道济。





tā zuì chū zài háng zhōu líng yīn
他最初在杭州灵隐

sī chū jiā hòu lái yí jū jìng cí sì
寺出家,后来移居净慈寺。

jì gōng bù shòu jiè lǜ yuē shù yòu
济公不受戒律约束,又

jī è rú chóu jì pín fú wēi liú
嫉恶如仇、济贫扶危,流

chuán zhe xǔ duō dòng rén de gù shi
传着许多动人的故事。





yǒu yī tiān jì gōng zài xī hú
有一天，济公在西湖

biān liú da zhèng hǎo yù jiàn yī gè
边溜达，正好遇见一个

zhōng nián nán zǐ yào shàng diào
中年男子要上吊。



jī gōng máng yáo dòng shǒu zhōng de pò
 济公忙摇动手中的破
 shàn zi qīng qīng yī shàn shù zhī kā chā yī
 扇子，轻轻一扇，树枝咔嚓一
 shēng duàn le nà nán zǐ shuāi dào zài dì
 声断了，那男子摔倒在地。



nà nán zǐ pá qi lai,
那男子爬起来,
zhǎo le yī gēn cū shù zhī bǎ
找了一根粗树枝,把
shéng zǐ bǎng zài shàng mian
绳子绑在上面。



nà nán zǐ yòu yī cì yào shàng
那男子又一次要上
diào jì gōng yòng shǒu zhōng de pò shàn
吊，济公用手中的破扇
zǐ yī yáo shēng zǐ yòu duàn le
子一摇，绳子又断了。



nà nán zǐ qiú sǐ zhī xīn yǐ dìng jiē lǎo shéng zǐ zài yí cì zhǔn bèi shàng diào
那男子求死之心已定,接牢绳子,再一次准备上吊。



shéi zhī jī gōng qiǎng xiān yī bù bǎ
 谁知济公抢先一步，把
 tóu shēn jìn shù zhī shàng de shéng quān lǐ kǒu
 头伸进树枝上的绳圈里，口
 zhōng niàn niàn yǒu cí: “sǐ liǎo sǐ liǎo yī sǐ
 中念念有词：“死了死了，一死
 jiù liǎo sǐ le dào bǐ huó zhe hǎo
 就了，死了倒比活着好！”

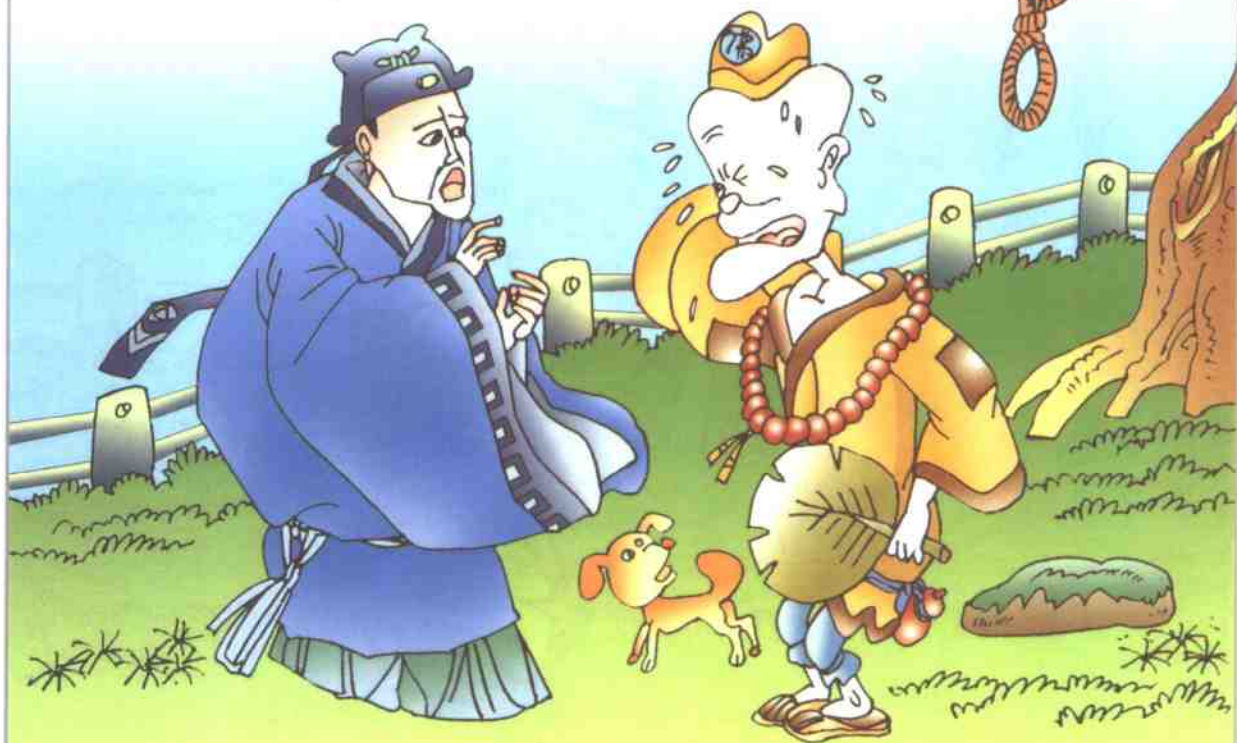


nà nán zī yī jiàn yǒu rén yào
那男子一见有人要
shàng diào zhāo jí lái shī fu shī
上吊,着急起来:“师父!师
fu nǐ zhè shì yào gàn shén me
父!你这是要干什么?”





jī gōng shuō wǒ yào shàng diào nà rén shuō nǐ
 济公说：“我要上吊！”那人说：“你
 shì chū jiā zhī rén wèi hé yě yào zì xún duǎn jiàn
 是出家之人，为何也要自寻短见？”



jì gōng tàn qì dào wǒ huà le sān nián yuán hǎo bù róng yì cǎn le wǔ liǎng yín zi
 济公叹气道：“我化了三年缘，好不容易攒了五两银子，
 bù xiǎng duō hē le liǎng bēi jiǔ bǎ yín zi nòng diū le zhēn shì hǎo mìng kǔ
 不想多喝了两杯酒，把银子弄丢了，真是好命苦！”



nà rén shuō. nǐ wèi le wǔ liǎng yín zǐ shàng diào
那人说：“你为了五两银子上吊，
bù zhí dé bù zhí dé wǒ zhèr hái yǒu wǔ liù liǎng yín zǐ
不值得不值得。我这儿还有五六两银子，
nǐ ná qù ba wǒ liú zhe yě méi yǒu yòng
你拿去吧，我留着也没有用。”





jì gōng xiào xǐ xǐ
 济公笑嘻嘻
 jiē guò yín zǐ zī xì qiào
 接过银子，仔细瞧
 le qiào nǐ zhè yín zǐ
 了瞧：“你这银子
 kě bù rú wǒ de hǎo yòu
 可不如我的好，又
 suì yòu cháo jiāng jiù zhe
 碎又潮，将就着
 yòng ba
 用吧。”



zhè ge dì fāng jiù ràng gěi nǐ le wǒ zǒu le
“这个地方就让给你了，我走了。”

jī gōng yī biān yáo zhe pò shàn zi yī biān lí kāi
济公一边摇着破扇子一边离开。